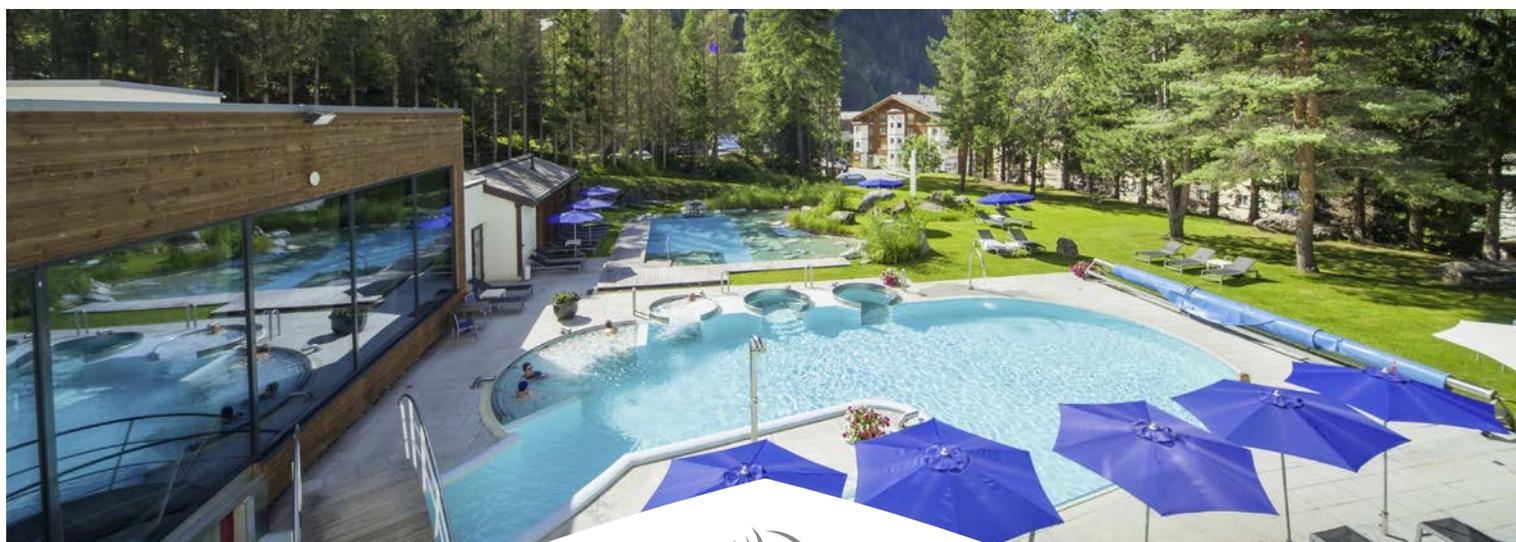


BEHANDLUNGEN & MASSAGEN

TREATMENTS & MASSAGES / SOINS & MASSAGES



LE BRISTOL

HOTEL • LEUKERBAD

★★★★

Ressource d'énergie alpine



GESCHÄFTSBEDINGUNGEN

Bitte reservieren Sie Ihre Behandlung im Voraus an der Hotelrezeption oder bereits vor Ihrer Anreise. Gebuchte Termine können bis 24 Stunden vor Behandlungsbeginn kostenfrei annulliert werden. Danach, oder bei Nichterscheinen, wird der gesamte Betrag in Rechnung gestellt.

Beachten Sie bitte, dass die angegebene Behandlungsdauer jeweils nur eine ungefähre Zeit sein kann. Allfällige kurze Abklärungen und Beratungen sind hier inbegriffen. Wir empfehlen Ihnen ca. 5 Minuten vor dem reservierten Termin im Warteraum zu erscheinen damit Sie Ihre komplette Zeit in Anspruch nehmen können. Verspätet angefangene Behandlungen werden dementsprechend verkürzt.

Für vom Hotel abgesagte Termine, z.B. aufgrund von Krankheit, besteht kein genereller Ersatzanspruch.

Im Wellnessbereich stehen Ihnen Umkleieräume mit Dusche, Toiletten und Garderobenschränken zur Verfügung. Um letztere abzuschliessen benötigen Sie ein 2-CHF-Stück als Depot.

Zu den Behandlungen erscheinen Sie bitte in Bademantel und trockener Unterwäsche.

Einige der Produkte, die wir für die Behandlungen verwenden, können Sie auch erwerben. Bitte wenden Sie sich an die Mitarbeiter im Wellness Bereich oder an die Rezeption.

Je nach Verfügbarkeit und bei vorheriger Reservierung steht unser Behandlungsangebot auch externen Gästen zur Verfügung (Day Spa). Inbegriffen sind freier Eintritt in unseren privaten Thermalbadebereich mit modernem Innenbad, Aussenbad mit Whirlpools, Biotop, Sauna, Dampfbad und grosszügigen Ruhezonen. Bademantel, Badetuch und Slipper stellen wir für die Dauer Ihres Aufenthaltes gegen ein Depot von CHF 50.- zur Verfügung.

TERMS AND CONDITIONS

Please book your treatment in advance at the hotel reception or even prior to arrival. Appointments can be canceled up to 24 hours before the start of the session without any charge. If you cancel after that time or do not arrive for your appointment, you will be charged the full amount.

Please note that the specified session length can only be an approximate duration. Short assessment and consultation periods are included in this time. We recommend that you arrive in the waiting area approx. 5 minutes before your appointment so that you can use your time to the fullest. Any sessions not started on time will be shortened accordingly.

Appointments canceled by the hotel, e.g. due to illness, shall not be subject to general compensation claims.

Changing rooms with shower, toilets and lockers are available in our wellness area. Lockers require a 2.- CHF coin as a deposit.

Please arrive for your treatment wearing a bathrobe and dry underwear.

Many of the products used for the treatments are also available for purchase. Please talk to an employee in the wellness area or to a receptionist.

Subject to availability and prior reservation, our treatments are also available to external guests (Day Spa). You will benefit from a free entry to our private spa area with state-of-the-art indoor pool, outdoor pool with whirlpools, biotope, sauna, steam-bath and extensive relaxation areas. Bathrobe, towels and slippers can be provided for a deposit of CHF 50.-

CONDITIONS GÉNÉRALES

Nous vous prions de réserver vos soins à l'avance à la réception de l'hôtel ou avant votre arrivée. Vous pouvez annuler votre rendez-vous gratuitement jusqu'à 24 heures avant la séance. Dans le cas contraire, ou si vous ne vous présentez pas au rendez-vous, les soins vous seront intégralement facturés.

Veuillez noter que la durée indiquée pour les soins est approximative. Les explications et conseils éventuels de nos collaborateurs sont compris dans le tarif des soins. Nous vous recommandons de vous présenter dans la salle d'attente environ 5 minutes avant le début de votre rendez-vous, afin de bénéficier de l'intégralité de votre séance de soins. Les séances de soins commencées en retard ne sont pas prolongées pour autant.

Les rendez-vous annulés par l'hôtel, par exemple en cas de maladie, ne peuvent pas systématiquement être remplacés.

Des cabines, des douches, des toilettes ainsi que des casiers pour vos vêtements sont à votre disposition dans l'espace Wellness. Munissez-vous d'une pièce de 2 CHF pour fermer votre casier (vous la récupérez en reprenant vos vêtements).

Pour les soins, le port d'un peignoir et de sous-vêtements secs est obligatoire.

Certains produits utilisés lors des soins sont également disponibles à l'achat. Veuillez vous adresser au personnel du Wellness ou à la réception.

Notre offre de soins s'adresse également à des clients qui ne séjournent pas à l'hôtel (Day Spa), sur réservation et dans la limite de nos disponibilités. Vous profiterez de nos bains thermaux privés, équipés d'une piscine intérieure moderne, d'une piscine extérieure avec bains bouillonnants, d'un biotope, d'un sauna, d'un bain vapeur et de larges espaces de détente. Nous mettons à votre disposition un peignoir, une serviette de bain et des mules de bain pour la durée de votre moment de détente contre une caution de CHF 50.-

SOINS ET MASSAGES

SOINS & MASSAGES DÉTENTE “LE BRISTOL”

	PRIX CHF	MINUTES
Massage traditionnel aux huiles neutres	94.–	50
Le massage traditionnel facilite la circulation sanguine tout en améliorant votre équilibre psychique et physique.	64.–	25
Massage traditionnel aux huiles aromatiques à choix	98.–	50
Le massage aromatique offre un havre de paix régénérant aussi bien physiquement que spirituellement.	68.–	25
Massage anti-stress (lavande)	98.–	50
Massage relaxant favorisant la détente absolue.		
Massage chaud à l’huile de coco bio	98.–	50
Massage doux et relaxant à l’huile de coco délicatement parfumée, favorisant l’élimination des toxines, effet bien-être immédiat et vertus hydratantes.		
Massage au pierres chaudes (Hot Stone)	140.–	70
Massage ressourçant avec des pierres volcaniques chauffées.		
Massage à la bougie	98.–	50
L’art du massage avec un concept original et unique! Le rituel commence par la flamme qui pacifie l’atmosphère et permet d’obtenir une huile tiède, délicatement parfumée.		
Massage Lomi-Lomi	135.–	70
Lomi-Lomi c’est le toucher dans l’esprit aloha qui relie le corps, le coeur et l’âme à la source de vie.	98.–	50



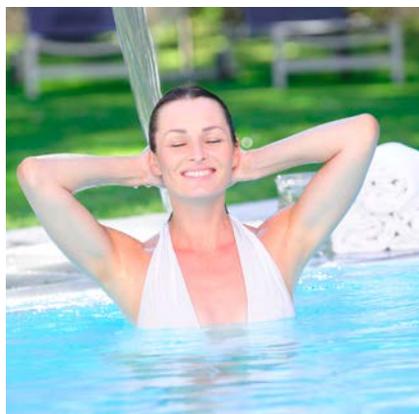
SOINS ET MASSAGES

	PRIX CHF	MINUTES
Drainage lymphatique	94.–	50
Le drainage lymphatique manuel permet d'assurer la circulation là où elle est déficiente.		
Shiatsu (tête)	64.–	25
Massage crânien		
Réflexologie plantaire détente	70.–	25
La réflexologie plantaire stimule les systèmes qui régissent le fonctionnement de l'organisme.		
Massage sous affusion (douche Vichy)	65.–	25
Le massage sous affusion procure de nombreux bienfaits. Le contact de l'eau sur les récepteurs dermiques contribue à vous apaiser. Vous en ressortirez beaucoup plus détendu et moins enclin aux tensions.		
Fango naturel	105.–	50
Soin enveloppant ayant un effet relaxant sur les contractions musculaires.		
Beautiful Hands	70.–	40
Profitez d'un soin complet des mains comprenant un peeling, un masque et un massage.		
Beautiful Feet	70.–	45
Profitez d'un soin complet des pieds comprenant un peeling, un masque et un massage.		





SOINS ET MASSAGES



SOINS VALAISANS



	PRIX CHF	MINUTES
Massage relaxant	98.–	50
Massage à l'huile de Marjolaine		
Massage énergisant	98.–	50
Massage à l'huile de Sapin Blanc		
Massage à l'huile naturelle d'abricots du Valais	98.–	50
Le noyau d'abricot valaisan nourrit agréablement votre peau. Il redonne un aspect brillant et satiné.		
Rituel de soin au sapin blanc	148.–	75
Ce traitement comprends un peeling du corps au sapin blanc ainsi qu'un massage du corps à l'Huile de Sapin Blanc.		
Soin vinotherapy	148.–	75
Ce traitement comprend un peeling du corps à la farine de pépins de raisin ainsi qu'un massage du corps à l'huile de pépins de raisin.		
Gommage à la fraise valaisanne bio	55.–	25
La fraise est le produit idéal pour votre peau et votre corps. C'est un moyen simple et efficace de gommer les cellules mortes tout en hydratant la peau et assurer la régénérescence des cellules.		



ESTHÉTIQUES + LES NATURELLES

Visage

	PRIX CHF	MINUTES
Soin du visage coup d'éclat „Les Naturelles“	114.–	50
Nettoyage en douceur de votre peau avec un nettoyant, un peeling, un masque et une crème de jour/ nuit.		
Soin complet du visage „Les Naturelles“	140.–	80
Nettoyage en profondeur de votre peau avec un nettoyant, un peeling, un massage, un masque et une crème de jour/ nuit.		
Diagnostic de peau	Gratuit	35
Diagnostic de la peau avec les appareils + test des produits de différentes gammes Les Naturelles.		





SOINS ET MASSAGES

Mains & pieds

	PRIX	MIN
Manucure traditionnelle avec vernis	70.–	50
Manucure traditionnelle sans vernis	65.–	40
Pédicure traditionnelle avec vernis	80.–	55
Pédicure traditionnelle sans vernis	70.–	45
Beauté des ongles	25.–	20

Epilations

Aisselles	20.–	15
Sourcils, à la pincette	20.–	20
Lèvre supérieure/menton	20.–	10

Colorations

Maillot	35.–	25
Demi-jambe	50.–	30
Jambe entière	70.–	45
Bras	35.–	20
Dos	45.–	30
Torse	45.–	25
Coloration des sourcils	30.–	15
Coloration des cils	30.–	15
Coloration des cils et sourcils	50.–	20

SPA JUNIOR

Des soins ludiques et enchanteurs pour les enfants de 5 à 11 ans

	PRIX CHF	MINUTES
Charlie et la chocolaterie	60.–	25

Ce massage chocolaté va envahir tous tes sens. N'oublie pas d'y goûter!

Kids SPA	55.–	25
-----------------	-------------	-----------

Ce massage corporel à l'huile d'amande douce te fera découvrir les bienfaits de la relaxation.

Doigts de fée	45.–	20
----------------------	-------------	-----------

Avec ce soin les petites mains de fée seront toutes douces et toutes belles. Quel plaisir d'être chouchoutée!

Les doigts de pied en éventail	55.–	25
---------------------------------------	-------------	-----------

Si tu n'es pas trop chatouilleux, ce traitement est fait pour toi. Pour des pieds en pleine santé c'est «Les doigts de pied en éventail» qu'il te faudra choisir!

HOTEL LE BRISTOL

Rathausstrasse 51
CH-3954 Leukerbad

T +41 27 472 75 00
F +41 27 472 75 52

welcome@lebristol.ch
www.lebristol.ch